

# SPRACHPATEN – INFORMATIONEN FÜR INTERESSIERTE



## Hier kommt Ihre Unterstützung an:

bei Schülern an Grund-, Mittel- und Förderschulen im ganzen Landkreis, die

- erst seit Kurzem in Deutschland sind und
  - gar kein oder wenig Deutsch sprechen
  - zwischen 6 und ca. 15 Jahren alt sind
- vor Allem Kinder/Jugendliche aus Osteuropa/EU-Ausland; vereinzelt Asylbewerberkinder

## Rahmen der Sprachpatenschaft

- Einzelbetreuung: 1 Sprachpate – 1 Schüler
- 1x pro Woche
- 1 Unterrichtsstunde (45 Min.)
- fester Termin
- während der Unterrichtszeit (in der Regel vormittags)
- in einem ungestörten, festen Raum

## Was tut ein Sprachpate?

- helfen, ganz alltägliche Begriffe zu lernen (Kleidung, Möbel, Essen, ...)
- durch seine persönliche Zuwendung motivieren, Deutsch zu lernen
- für das Kind da sein, das gerade am Anfang in einem fremden Land vielleicht noch etwas verloren ist

*Fragen? Wir sind gerne für Sie da!*

FreiwilligenAgentur Dingolfing-Landau e.V.  
Steinweg 31, 84130 Dingolfing  
Tel.: 08731 / 32 47 133, Fax: 08731/32 47 173  
E-Mail: [info@fwa-dingolfing-landau.de](mailto:info@fwa-dingolfing-landau.de)  
[www.fwa-dingolfing-landau.de](http://www.fwa-dingolfing-landau.de)

Als gemeinnützig anerkannt vom FA Deggendorf, StNr. 108 / 108 / 50413

## Das ist wichtig:

- Es gibt keine starren Ziele/keinen Druck: Ein Sprachpate kann sich ganz auf „sein“ Kind und dessen Lerntempo konzentrieren. Wenn es länger zum Deutschlernen braucht, ist das eben so. Auch wenn der Schüler z.B. bald den Schulabschluss machen soll, muss er trotzdem erst einmal Deutsch lernen; und das braucht seine Zeit!
- Es darf und soll Spaß machen! Spiele, gemeinsames Singen, Basteln, Lachen etc. sind keine Zeitverschwendung, ganz im Gegenteil: Sie helfen dem Kind dabei, Freude am Deutschlernen zu entwickeln. Und „Sprache“ ist automatisch dabei – denn Sie sprechen ja miteinander!
- Es gibt kein „Schema F“: Jeder Sprachpate ist anders und jeder Schüler auch. Wenn Sie eine Stunde so gestalten, dass Sie selbst mit Freude dabei sind, wird das auch Ihr Patenkind merken und umso motivierter sein. Deshalb ist Ihr persönlicher Weg richtig!

## Das müssen Sie mitbringen:

- Keine Vorkenntnisse! Niemand erwartet professionellen Deutschunterricht von Ihnen – das sollen Sie auch gar nicht tun. Ihre Lebenserfahrung und Ihr offenes Ohr sind das Wichtigste. Alles andere ergibt sich, und wir helfen Ihnen dabei.
- Die nötige Zeit: Ein regelmäßiges Treffen pro Woche (i.d. Regel vormittags, bei Ganztagschülern auch nachmittags) ist wichtig, um Vertrauen aufzubauen und einen Lernerfolg zu haben. Sollten Sie einmal verhindert sein (Urlaub, Arzttermin, Besuch etc.), ist das natürlich kein Problem!
- Die Bereitschaft, sich auf „Ihr“ Kind einzustellen und die Patenschaft zu entwickeln: Wir geben Ihnen Tipps. Was genau aber in Ihrem Fall passt, wird sehr individuell sein. Einen „Fahrplan“ bis ins Detail können wir Ihnen daher nicht bieten.

## Ihr Einstieg als Sprachpate:

1. In einem persönlichen Gespräch mit Ihnen stellen wir Ihnen das Projekt genauer vor. Natürlich können Sie hier auch Fragen stellen. Erst dann entscheiden Sie!
2. Wenn Sie mitmachen möchten, erledigen wir die Formalitäten mit Ihnen (Sie brauchen z.B. ein polizeiliches Führungszeugnis für die Arbeit mit Kindern/Jugendlichen). Das geht ganz schnell und unkompliziert. Sie müssen nichts vorbereiten.

*Fragen? Wir sind gerne für Sie da!*

FreiwilligenAgentur Dingolfing-Landau e.V.  
Steinweg 31, 84130 Dingolfing  
Tel.: 08731 / 32 47 133, Fax: 08731/32 47 173  
E-Mail: [info@fwa-dingolfing-landau.de](mailto:info@fwa-dingolfing-landau.de)  
[www.fwa-dingolfing-landau.de](http://www.fwa-dingolfing-landau.de)

Als gemeinnützig anerkannt vom FA Deggendorf, StNr. 108 / 108 / 50413

3. Sie erhalten von uns viele Tipps für den Einstieg und Material, mit dem Sie arbeiten können. Auf Wunsch organisieren wir auch gerne, dass Sie einem bereits aktiven Sprachpaten mal „über die Schulter schauen“ können.
4. Wir prüfen, welcher Schüler in Ihrem Einzugsbereich gerade einen Sprachpaten braucht und stellen den Kontakt für Sie her.
5. Die Details (wann treffen wir uns, wo, um welchen Schüler geht es genau usw.) bespricht dann der zuständige Klassenlehrer mit Ihnen.

## Versicherung

Als Sprachpate sind Sie während Ihrer Tätigkeit über „Ihre“ Schule haftpflicht- und unfallversichert, auch auf dem direkten Weg von zu Hause dorthin. Das gilt natürlich nur, wenn Sie sich tatsächlich in der Schule treffen!

Es ist auch möglich, dass Sie mit Ihrem Patenkind das Schulgelände verlassen, z.B. um Einkaufen beim Bäcker zu üben. Aber bitte nur nach vorheriger Absprache mit der Schulleitung!

## Wir sind für Sie da

- Bei Fragen oder Problemen können Sie sich gerne an uns wenden. Unser Büro ist besetzt von Montag bis Donnerstag zwischen 9 und 12 Uhr und 14 und 16 Uhr. Wenn wir bei einem Außer-Haus-Termin oder im Beratungsgespräch sind, geht der AB an – wir rufen dann schnellstmöglich zurück.
- Wir organisieren regelmäßig Sprachpaten-Treffen. Hier werden Erfahrungen ausgetauscht und Probleme besprochen.
- Wir bauen für Sie fortlaufend eine „Ausleihbibliothek“ in Dingolfing und Landau auf, in der Sie geeignete Spiele, Bücher und weiteres Material für Ihren Einsatz als Sprachpate ausleihen können.
- Wir nehmen gerne Ihre Anregungen und Verbesserungsvorschläge auf.

*Fragen? Wir sind gerne für Sie da!*

FreiwilligenAgentur Dingolfing-Landau e.V.  
Steinweg 31, 84130 Dingolfing  
Tel.: 08731 / 32 47 133, Fax: 08731/32 47 173  
E-Mail: [info@fwa-dingolfing-landau.de](mailto:info@fwa-dingolfing-landau.de)  
[www.fwa-dingolfing-landau.de](http://www.fwa-dingolfing-landau.de)

Als gemeinnützig anerkannt vom FA Deggendorf, StNr. 108 / 108 / 50413